

«Может быть... теперь нам не придется идти на это».

Черный «Бьюик» в тот момент действительно находился вне поля зрения камеры. Если бы он проехал немного вперед, передний номерной знак попал бы в объектив. Очевидно, Лу Гошэн заметил это и попросил своего сообщника дать задний ход, чтобы скрыть номер. Весьма своевременное решение, если бы в углу не висел выпуклый отражатель.

Выпуклые отражатели обычно устанавливаются на перекрестках и сравнительно сложных поворотах, чтобы водители видели автомобили и пешеходов, поворачивающих с других направлений.

Отражатель в углу был обращен в сторону перекрестка. Другими словами, камера снимала «затылок» зеркала, так что они смотрели в одном направлении. Теоретически, камера не могла поймать отражение в зеркале, потому Лу Гошэн не обратил на нее внимание.

Но к сожалению, даже мудрец может ошибиться. В автомобильном окне отразилось половина зеркала. Ко всему прочему центр Лунъюнь был построен с размахом и оснащен только самыми дорогими камерами высокого разрешения.

Увеличив эту область на экране, можно было смутно разглядеть последние три цифры номерного знака.

Сяо Хайян с силой надвинул очки на нос и вплотную прильнул к экрану ноутбука, словно желая туда нырнуть:

— 3... 3, 6... не вижу цифру перед ними, это либо 3, либо 8. Погодите, я еще раз внимательно просмотрю запись.

— Не нужно, хватит и этой зацепки, — некоторое время Ло Вэньчжоу смотрел на Лу Гошэна на скриншоте видеозаписи, затем достал свой телефон и набрал номер.

— Алло, лао Цю, это я. Хочу кое о чем тебя попросить... Недавно какой-то говнюк поцарапал машину моей второй половинки и тут же скрылся. Я сам узнал только сегодня... О, пострадавших нет, в тот момент внутри никого не было. Иначе мы бы знали, кто это сделал, верно? Ничего страшного на самом деле, но у машины очень дорогое покрытие, перекраска будит стоять, как наша полугодовая зарплата... Да, отлично, займись этим для меня, пожалуйста. Только никому не говори, мне не хочется разглашать это дельце, все-таки против правил... Черный «Бьюик», в хорошем состоянии, около полудня шестого ноября в Бэйюане недалеко от центра Лунъюнь. Камера наблюдения поблизости мельком сняла его номерной знак, он кончается на «336». Мне кажется, это местный автомобиль... Договорились, спасибо, извини за беспокойство, ты меня действительно выручишь, в следующий раз принесу тебе несколько пачек хорошего курева.

Положив трубку, капитан заметил на себе пристальный взгляд Сяо Хайяна, очки которого снова сползли на переносицу.

— Чего уставился? — Ло Вэньчжоу легонько шлепнул его по голове. — Зачем строить из себя героя и делать все самому, когда наша страна самая богатая на людские ресурсы? Не будь слишком самоуверен, болван.

Тао Жань и Сяо Хайян, как только рассветет, отправляйтесь в муниципальное бюро, приступайте к работе и ждите вестей от меня. Я поеду в отделение дорожной полиции. Фэй Ду,

тоже ждешь новостей, никакого самоуправства... Да перестань уже тереть свои очки, ты протрешь в них дыру.

— Я кое о чем думаю, — вдруг тихо заговорил Фэй Ду. — Лу Гошэн столько лет был в бегах, но о нем почти ничего неизвестно, к тому же в те годы никто не составлял его психологический портрет. Поэтому, исходя из предубеждений, мы все время считали его жестоким и безжалостным, чрезвычайно дерзким человеком.

— Да, разве это не так? — сказал Тао Жань.

— Четырнадцать лет назад Лу Гошэн уже попал в поле зрения полиции, хотя тогда это ни к чему не привело. А на этот раз, убив Фэн Биня, он небрежно отпустил Ся Сяонань и даже осмелился показаться в общественном месте, — Фэй Ду снова надел свои безупречно чистые очки. — В целом, у меня создается впечатление, что это беспечный, сумасбродный и высокомерный человек. Вполне возможно, у него бывают диссоциативные и маниакальные эпизоды. Хотя его IQ не низок, в совершенных им преступлениях есть некий элемент выражения. Он становится неуправляемым, неистовым, проще говоря, впадает в безумство. Я всегда думал, что он так долго оставался на свободе, потому что кто-то защищает его. Лу Гошэн не должен быть настолько осторожным и так умело противодействовать полицейской разведке.

Центр Лунъюнь в Бэйюане был территорией Вэй Чжаньхуна, однако поначалу он похоже и сам не знал, чем занимается его ненаглядный сын. Каким бы плохим ни был Вэй-старший, его поступки были обоснованы. Он придерживался определенных целей и знал, как избежать рисков, действуя максимально скрытно. Убить одноклассника ради «борьбы за власть» в школе... это слишком по-ребячески безрассудно. Взрослый бы никогда не совершил подобную глупость. Этим поступком Вэй Вэньчуань подставил своего отца.

Должно быть Лу Гошэн ясно понимал это, потому относился к центру Лунъюнь, как к чужой территории. Он принял меры предосторожности против всех, в том числе против своего глупого молодого работодателя.

Но раз он так сильно беспокоился, то почему же шестого ноября появился там лично? В этом и заключался главный парадокс.

Неважно, хотел ли Лу Гошэн увидеть будущую жертву или же своего работодателя, ему не нужно было являться туда лично. Разве не мог он попросить Вэй Вэньчуаня снять видео или даже достать для него запись с камер наблюдения из закрытой комнаты ресторана?

— Что это значит? — быстро спросил Сяо Хайян. — Хочешь сказать, что это был не Лу Гошэн? Нет, язык его тела точно такой же, как на видео из Барабанной башни, к тому же мы видели, что у него косоглазие, когда он посмотрел в объектив камеры. Такие приметные глаза трудно с чем-либо спутать.

— Нет... я хочу сказать, похоже раньше я слегка ошибался. Вероятно, в тот день он приходил не к Фэн Биню. Кто еще был в той закрытой комнате? Мне нужен список имен, — Фэй Ду ненадолго замолчал, — особенно девочек.

— Почему девочек?

— Я хочу понять, не сохранил ли он жизнь Ся Сяонань из-за переноса, — Фэй Ду неспешно поднял взгляд.

— Тао Жань поищет способ достать список, когда вернется в бюро, — быстро сказал Ло Вэньчжоу. — Хотя сейчас важнее всего найти укрытие Лу Гошэна. Мы сможем судить о нем, как пожелаем, когда поймаем. Время упущено¹, потому нам следует поторопиться. Слушайте внимательно. Во-первых, действуйте быстро. Во-вторых, сохраняйте секретность. В-третьих, будьте осторожны. В-четвертых, следите за своими средствами связи. Если вы не уверены, что вас не подслушивают, не болтайте лишнего. Товарищ Сяо Хайян, пожалуйста, придержи свой волшебный «рот-пулемет», ничего не разбазарь.

Сяо Хайян не понял, что Ло Вэньчжоу подколот его за бессвязность, потому спокойно объяснился:

— Капитан Ло, положим, физическую подготовку я сдал на кое-как, но это не делает меня умственно отсталым.

Ло Вэньчжоу тихо вздохнул и отмахнулся:

— Верно, это я умственно отсталый. Иди уже!

Неважно насколько велика комната, четверем взрослым мужчинам в ней было тесно, казалось, здесь собралась целая толпа. Но стоило им разойтись, и в помещении сразу же воцарилась тишина.

Фэй Ду ощущал нервное напряжение с тех пор, как проснулся. С самого утра они были заняты, а за окном все еще не рассвело. В доме царил беспорядок; вчерашний котелок из-под хого так и не вымыли, просто оставив отмокать в раковине вместе со стопкой чашек и тарелок. Фэй Ду открыл окно, чтобы проветрить комнату. Он хотел немного прибраться, но не знал, с чего начать, поэтому провернул свой обычный трюк и позвал кого-то помочь.

Сейчас действительно не стоило звонить постороннему, поэтому Фэй Ду набрал номер «своего человека».

Он позвонил добродушной старушке по фамилии Сан. По ее внешнему виду ни за что нельзя было сказать, насколько печальной была ее судьба. Женщина родилась в городе D и рано овдовела, но упорно трудилась, чтобы вырастить сына. На ее глазах он вырос, женился и завел ребенка. Появилось следующее поколение. Все семейство переехало в новый дом, а новоиспеченная бабушка планировала насладиться счастливой старостью и нянчить внука².

Но счастье обычных людей очень хрупко. Семья поселилась в жилом комплексе незадачливого конкурента Вэй Чжаньхуна. В момент нападения госпожа Сан гуляла с детской коляской во дворе. Ее внука, которому не было и года, насмерть расшиб об землю ворвавшийся в жилой комплекс убийца. Невестке было некого винить, поэтому она излила всю свою обиду на старушку, и в конце концов подала на развод. Сын госпожи Сан не вынес потрясения, он сел пьяным за руль и разбился, врезавшись в ограждение. Цена нового дома, олицетворяющего счастье, упала почти вдвое, однако скидок на ипотечный кредит не было. Огромный долг лег на плечи одинокой седовласой старушки. Представители банка были обеспокоены, что она умрет раньше, чем погасит ипотеку, поэтому потребовали сократить срок погашения.

— Это не срочно, просто нужно немного прибраться, — сказал Фэй Ду. — Если у вас есть другие дела, сделайте сначала их. Скажите мне, как закончите. Возьмите такси, я покрою все дорожные расходы. Незачем толкаться в общественном транспорте.

— Вы редко вызываете меня, президент Фэй, — из телефонной трубки донесся мягкий женский голос. Затем, слегка замявшись, госпожа Сан добавила: — Сегодня утром Вэй-Вэй передала

кое-что для вас, и это прошло через мои руки... Я понимаю, мне не следует болтать лишнего и допытываться, но... скажи тете Сан, мы скоро поймаем негодяев?

Фэй Ду посмотрел в открытое окно вдаль за горизонт. Свежий воздух с улицы ворвался в его легкие.

— Да, — тихо произнес Фэй Ду, — возможно на этот раз мы подобрались очень близко.

Старушку Сан вдруг захлестнули эмоции:

— Хорошо...хорошо, хорошо, если я вам понадоблюсь, президент Фэй, пусть кто-нибудь сообщит мне. Сами не приходите, незачем вас вовлекать. Я... в моем возрасте уже нечего бояться. Я с легкостью надену взрывчатку и умру вместе с ними...

— Нет, — Фэй Ду опустил взгляд, — мы еще не зашли настолько далеко.

Может быть... теперь нам не придется идти на это.

Как раз в тот момент неожиданно распахнулась входная дверь. Ло Вэньчжоу о чем-то вспомнил и вернулся, окутанный холодом. Даже не поздоровавшись, он первым делом прошел на кухню и запер винный шкаф. Владелец кошки в обязательном порядке должен убирать остатки еды в холодильник, а владелец Фэй Ду должен своевременно запирает винный шкаф.

Фэй Ду:

— ...

Совсем недурно.

Ло Вэньчжоу забрал ключ, посмотрел на Фэй Ду, молча подошел и порывисто обнял его. Крепко прижимая юношу к себе, он почувствовал на его теле аромат своего геля для душа. Частичка сердца мужчины вернулась обратно в грудь, и он облегченно перевел дух.

Фэй Ду ошеломленно замер, немного колеблясь, а затем медленно обнял его в ответ:

— Я...

Ло Вэньчжоу поднял руку, прерывая его:

— Ты мой человек. Мы будем вместе до последнего вдоха. Знай это.

Фэй Ду:

— ...

Ло Вэньчжоу внимательно посмотрел на него, после чего вновь умчался подобно ветру.

Спустя час в муниципальном бюро начался очередной раунд состязаний в силе. Родители и адвокаты вовлеченных учеников наперебой приводили факты и доводы, подвергая сомнению все, начиная от метода сбора доказательств полицией до процедур. Они жаждали превратить слово «клевета» в гвозди и швырнуть их в лицо полиции. А то и вовсе повесить на ворота городского бюро табличку «Злоупотребление властью при исполнении закона».

Несправедливость, коей не видывал свет».

Каким-то образом один из родителей добыл телефон директора Лу и тут же позвонил, чтобы пожаловаться.

Конечно же, директор Лу не работал сверхурочно в выходные. Он больше не мог этого выносить, поэтому позвонил Ло Вэньчжоу.

Ло Вэньчжоу взглянул на экран своего телефона, затем отключил звук и вибрацию, полностью проигнорировав звонок от начальства.

— Описанная тобой модель автомобиля довольно распространена, но раз ты добавил местоположение, последние цифры номерного знака и упомянул, что это местный автомобиль в хорошем состоянии, то всем этим требованиям соответствует только одна машина. — Лао Цю из бригады дорожной полиции не заметил маленькой уловки Ло Вэньчжоу и показал ему скриншот из видеозаписи, снятой камерой наблюдения в тот день: — Смотри, это он?

Ло Вэньчжоу наклонился ближе и посмотрел. На пассажирском сиденье он смутно разглядел мужчину с низко надвинутым капюшоном и в маске на пол лица. Капитан невольно вздрогнул:

— Да, куда он поехал потом?

Лао Цю открыл карту и выделил на ней область кругом:

— В окрестностях этого района.

— Это не может быть здесь, — выдал свое заключение Фэй Ду, прибыв в указанное место. Он даже не вышел из машины, лишь высунул голову.

Близился полдень. Ло Вэньчжоу заехал за Фэй Ду, и они вместе отправились по адресу, который нашел для него лао Цю.

Это было очень приметное здание, представляющее собой своеобразную геометрическую фигуру; на снимке сверху оно напоминало пчелиные соты. Потому-то оно и называлось «Улей».

«Улей» позиционировал себя, как «высококласное» место отдыха. На его территории располагались всевозможные развлекательные заведения и дорогие бутики, а также большой ресторанный зал. Позади комплекса находилось поле для гольфа, огражденное высоким забором и развевающимися на ветру флагами с нарисованными мячиками для гольфа.

— Слишком показушно, — покачал головой Фэй Ду. — За последние годы все массовые места отдыха подверглись тщательному досмотру. Индустрия резко пришла в упадок. Держать разыскиваемых преступников в таком приметном месте, им жить надоело?

— Может быть, они прячут их на виду? — Ло Вэньчжоу опустил стекло и призвал Фэй Ду посмотреть на ворота поля для гольфа, где была припаркована целая толпа черных «Бьюиков».

— Поле для гольфа предоставляет трансферные услуги. Точно такая же машина забрала Лу Гошэна из центра Лунъюнь в тот день. Сказав это, он достал из кармана маленький телескоп и открыл на телефоне скриншот видео, который ему дал лао Цю.

— Тот с номерным знаком «ЯньХ53336» тоже должен быть здесь, — Ло Вэньчжоу передал

телескоп Фэй Ду. — Он в восточном углу. Подумай, как нам связаться с водителем, предоставляющим трансферные услуги.

Прежде чем Фэй Ду ответил, снова зазвонил телефон Ло Вэньчжоу.

— Тао Жань, — Ло Вэньчжоу посмотрел на входящий вызов и отключил экран, так и не ответив.

— Почему ты не берешь трубку? — спросил Фэй Ду.

— Старик Лу заставляет его звонить мне, — сказал Ло Вэньчжоу. — Я сказал ему ждать моего звонка, поэтому Тао Жань не будет звонить мне без причины. У меня дюжина пропущенных вызовов от старика Лу. Я думаю, он не смог отыскать меня, поэтому добрался до Тао Жана.

— Ты подозреваешь директора Лу? — после небольшой паузы произнес Фэй Ду.

Ло Вэньчжоу на мгновение замолчал, после чего, однако, так и не дал прямой ответ:

— Директор Лу проработал в муниципальном бюро дольше, чем ты живешь. Он и мой шифр были друзьями, прошедшими огонь и воду. На его теле неисчислимо множество шрамов. Даже не представляю, сколько заключенных, отбывающих пожизненное заключение или ожидающих смертную казнь, хотят его убить. Когда я только начал работать в бюро, я лично участвовал в аресте грабителя, который отбыл срок наказания и пришел к нему домой среди ночи с мачете, чтобы отомстить. К счастью информатор предупредил нас заранее...

— Кстати об информаторах, — горько усмехнулся Ло Вэньчжоу. — Лишь немногие наши информаторы имеют какие-то особые причины, большинство же из них работают ради денег. Люди, которые приходят в эту профессию по особым причинам надолго не задерживаются. В то время как те, кто гонятся за деньгами, занимаются этими довольно продолжительное время. Среди них встречаются азартные игроки, алкоголики, наркоманы и должники. Все они несчастные люди, но иногда нам приходится принимать против них меры предосторожности. Я всегда подозревал, что Гу Чжао погиб по вине своих же собственных информаторов... Деньги — весьма вульгарная вещь, они вездесущи и рушат твоё доверие к другим, пока ничего не останется.

Фэй Ду никак не прокомментировал этого. А ровно через пять минут Ло Вэньчжоу в полной мере прочувствовал «власть имущих».

Поле для гольфа «Улей» неожиданно получило дюжину запросов на трансфер. Похоже, заказчиком был какой-то приезжий нувориш, что щеголял своим богатством. Требования клиента были наглыми и необоснованными. Он настоял на том, что водители обязаны сразу же приехать за гостем. Богатый выскочка где-то приобрел платиновую карту «Улея».

Супервип-клиента нельзя было обидеть, поэтому парк черных «Бьюиков», выстроившихся у ворот поля для гольфа, отправился в путь в полном составе.

Ло Вэньчжоу:

— ...

— Пойдем, для начала поедим, — Фэй Ду надавил на педаль газа и направился в сторону развлекательного центра «Улей», слегка улыбаясь. — За столько времени я так и не пригласил тебя куда-нибудь вкусно поесть.

1. 夜长梦多 - yècháng mèngduō

ночь длинна, снов много обр. в знач.:

1) положение может измениться к худшему

2) упустить время, упущенное не наверстаешь

дольше спишь -- больше и снов; чем дальше в лес, тем больше дров.

2. 含饴弄孙 - hányí nòngsūn

сосать сласти да забавляться с внуками (о стариках, которым уже не до дел).

От всей команды «Безмолвных чтецов» желаем вам в новом году исполнения самых заветных желаний и крепкого здоровья.

Пусть год мягкого и пушистого кролика будет добр ко всем нам.☺

Увидимся в новом 2023 году

<http://bllate.org/book/12932/1135206>